



*Agenzia Regionale per la Protezione dell'Ambiente*

*del Friuli Venezia Giulia*

**CONTRATTO DI COLLABORAZIONE COORDINATA E CONTINUATIVA**  
(ai sensi dell'art. 15 octies d.lgs 502/92 e s.i.m.)

Vista la Deliberazione n. 289 dd. 28.12.10 del Direttore Generale e premesso che l'ARPA FVG partecipa al Progetto europeo, a finanziamento specifico, denominato "Progetto europeo INCA-CE 2ce120p3 ETC CENTRAL EUROPE 2007-2013.

L'anno 2011, il giorno 10/02/2011 presso l'ARPA nella sede di via Cairoli n. 14 Palmanova

tra

l'ARPA FVG, cod. fiscale 02096520305, rappresentata dal Direttore Generale dott. Lionello Barbina, di seguito denominata più semplicemente Committente

e

la dott.ssa Laura Feudale, nata a Gorizia, [REDACTED], residente a [REDACTED] ed ivi domiciliata, codice fiscale [REDACTED], di seguito denominata più semplicemente Collaboratrice,

si stipula e si conviene quanto segue:

**1. Conferimento dell'incarico**

Ai sensi dell'art. 7 del bando di selezione la dott.ssa Feudale deve presentare la seguente documentazione:

- a) dichiarazione di accettazione dell'incarico;
- b) dichiarazione di insussistenza di situazioni di incompatibilità (es: rapporto di lavoro dipendente con altra Azienda senza autorizzazione da parte di quest'ultima; rapporto dipendente con vincolo di esclusività);
- c) modulo per i dati anagrafici e previdenziali debitamente compilato.

Il Committente conferisce alla Collaboratrice, che accetta, l'incarico avente ad oggetto la seguente attività:

- collaborare a migliorare il setup e l'utilizzo operativo del software di nowcasting chiamato INCA, fornito dallo ZAMG di Vienna;
- collaborare ad interfacciare il software INCA con un modulo per l'analisi del profilo verticale dell'atmosfera su diversi punti di griglia, al fine di produrre mappe di indici d'instabilità;
- sviluppare, tramite tecniche statistiche, mappe di probabilità di temporali, piogge intense e grandinate, utilizzando anche gli indici d'instabilità, atte all'inserimento in INCA-CE;
- sviluppare algoritmi per la previsione della probabilità di colpi di vento forte associati ai temporali, atti all'inserimento in INCA-CE;
- collaborare alla verifica della qualità delle previsioni ottenute da INCA rispetto ai dati osservati, anche confrontandole con quelle fatte dai modelli numerici;
- collaborare allo sviluppo di algoritmi per l'analisi e la validazione dei dati meteo raccolti dalle stazioni sinottiche, in modo tale che possano poi essere inseriti in INCA-CE;

*[Handwritten signatures]*



## Agenzia Regionale per la Protezione dell'Ambiente

### del Friuli Venezia Giulia

- collaborare alla conversione dei dati meteorologici dai formati originari a quelli utilizzati da INCA (ASCII, GRIB o BUFR);
- collaborare all'analisi delle osservazioni di grandine al suolo;
- collaborare al riconoscimento della presenza di grandine dai dati del radar polarimetrico di Fossalon di Grado (GO) confrontandoli con le analisi della grandine osservata al suolo;
- collaborare alle attività previsionistiche operative anche tramite INCA e partecipare ai briefings in sala meteo;
- collaborare alla visualizzazione dei risultati di INCA (previsioni di temperatura, pioggia, vento, ecc.), ad esempio tramite il software GRADS;
- partecipare e contribuire ai workshop e agli incontri e riunioni in genere organizzati dal Lead Partner ovvero dai diversi partner del progetto INCA-CE preparando anche delle presentazioni originali e resoconti divulgativi; partecipare ad eventi previsti dal progetto o altri al fine della divulgazione delle iniziative del progetto INCA-CE;
- organizzare in FVG riunioni tecniche o divulgative e incontri pubblici relativi al progetto;
- contribuire alla revisione della documentazione presentata dai partner del progetto INCA-CE e alla stesura di eventuali pubblicazioni scientifiche;
- predisporre le specifiche relazioni e i rapporti periodici previsti dal progetto INCA-CE ovvero altri a richiesta.

I tempi e le modalità delle prestazioni verranno concordemente stabiliti in base alle necessità ed esigenze organizzative, fermi restando l'assenza di qualsiasi vincolo di subordinazione e l'autonomia di esecuzione della prestazione da parte del Collaboratore.

La collaboratrice parteciperà all'attività della struttura, l'Osservatorio Meteorologico Regionale (OSMER) sito a Visco (UD), senza peraltro essere sottoposta ad afferenza gerarchica e sarà tenuta a rispettare le norme di legge, con particolare riguardo al segreto professionale, nonché a mantenere, in ogni circostanza, un comportamento in regola con le linee deontologiche e con la dignità professionale.

La collaboratrice è rigorosamente e tassativamente impiegata in via esclusiva per le attività del citato progetto.

#### 2. Natura dell'incarico

L'incarico ha natura di collaborazione coordinata e continuativa e viene conferito ai sensi e per gli effetti degli artt. 2222-2229 e seguenti del Codice Civile, trattandosi di prestazioni professionali di opera e/o di natura intellettuale, con possibilità di prestare la attività all'interno della sede dell'Agenzia. Per le motivazioni del precedente capoverso, non sussiste vincolo di subordinazione nel rapporto d'impiego.

#### 3. Durata dell'incarico

L'incarico decorre dal **1° aprile 2011** ed avrà validità fino alla scadenza del progetto prevista per il **30 settembre 2013**; nel caso in cui il Progetto venga, per qualsiasi motivo, a cessare prima della data indicata, il contratto verrà a risolversi automaticamente. Nel caso in cui invece il progetto dovesse venire prorogato, il termine del contratto si intenderà spostato a quella data successiva.

*Am* *AF*



## ***Agenzia Regionale per la Protezione dell'Ambiente***

### ***del Friuli Venezia Giulia***

#### **4. Organizzazione**

La Collaboratrice, pur con l'autonomia connessa allo specifico oggetto professionale della prestazione richiesta, dovrà coordinarsi con il responsabile del Progetto, dott. Stefano Micheletti, al fine di permettere e garantire il regolare svolgimento delle attività così come previste dal contratto. Viene stabilita esplicita autorizzazione all'utilizzo dei locali e delle attrezzature dell'ARPA.

#### **5. Compenso**

Per tale incarico il Committente si impegna a corrispondere alla Collaboratrice il compenso lordo di € 28.800,00 lordi annuali (al netto di oneri a carico amministrazione e IRAP).

La corresponsione avverrà con acconti mensili di pari importo e un con un saldo finale a conguaglio, che saranno messi in pagamento entro il giorno 27 del mese successivo a quello in cui è stata prestata la collaborazione. La liquidazione degli importi avverrà previa presentazione di specifica nota debitamente vistata dal responsabile del Progetto, che attesterà l'attività effettivamente prestata.

#### **6. Rimborsi spese**

Alla Collaboratrice verranno rimborsate, nei limiti e secondo le modalità stabilite dall'ARPA per il personale del comparto del Servizio sanitario nazionale, le spese (esclusivamente viaggio, alloggio e pasti, tenuto conto delle disposizioni di cui all'art. 6 della L. 122/10) sostenute per gli incontri, i convegni e le attività tecniche sul campo previste all'interno del Progetto Europeo e riguardanti espressamente ed unicamente le attività del Progetto stesso, previa autorizzazione del Responsabile del Progetto.

#### **7. Recesso e risoluzione contrattuale**

In caso di inadempienza per colpa della Collaboratrice, l'ARPA FVG avrà la facoltà di interrompere immediatamente il rapporto di collaborazione, con comunicazione motivata mediante lettera raccomandata. Il Collaboratore potrà recedere dall'incarico dando un congruo preavviso di almeno 15 giorni, da comunicare all'ARPA FVG mediante lettera raccomandata.

#### **8. Obblighi del committente**

Il Committente dovrà provvedere alla copertura assicurativa per eventuali danni e infortuni che la Collaboratrice dovesse subire nello svolgimento delle attività di cui trattasi.

#### **9. Spese di convenzione**

Il presente contratto è esente dall'imposta di bollo a seguito risoluzione n. 36/E dd. 05/02/2002 dell'Agenzia delle Entrate. Il presente atto è soggetto a registrazione solo in caso d'uso, ai sensi del D.P.R. 26.04.1986, n. 131 e, ove ne venisse richiesta la registrazione, le spese saranno a carico della parte che avrà reso necessario tale adempimento.

#### **10. Controversie**

Le parti convengono che il Foro di Udine sarà competente per qualsiasi controversia giudiziale che dovesse insorgere in dipendenza dell'atto medesimo. Saranno a carico della Collaboratrice le spese di bollo del disciplinare e le imposte e tasse nascenti dalle disposizioni di legge.

#### **11. Rinvio**

Per quanto non espressamente previsto dal presente contratto si applicano le vigenti norme civili e fiscali.

Il presente atto, in duplice originale da tenere agli atti dell'Ente e della Collaboratrice, previa lettura ed approvazione - viene letto, approvato e sottoscritto come segue:



**Agenzia Regionale per la Protezione dell'Ambiente**  
**del Friuli Venezia Giulia**

Letto, approvato e sottoscritto

Palmanova,

firmato: la Collaboratrice  
dott.ssa Laura Feudale

*Laura Feudale*.....

firmato: il Committente  
dott. Lionello Barbina

*Lionello Barbina*.....

Le parti dichiarano di approvare specificatamente le clausole di cui all'art. 2 (Natura dell'incarico) del presente contratto.

firmato: la Collaboratrice  
dott.ssa Laura Feudale

*Laura Feudale*.....

firmato: il Committente  
dott. Lionello Barbina

*Lionello Barbina*.....

*LF*